

QUICK START GUIDE

GO3



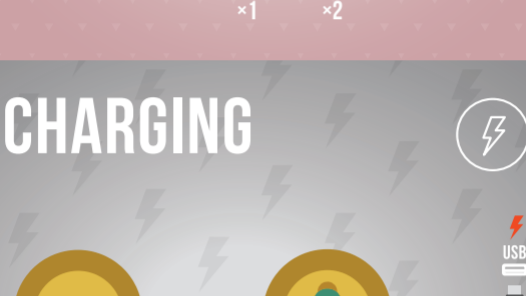
WHAT'S IN THE BOX



BLUETOOTH PAIRING



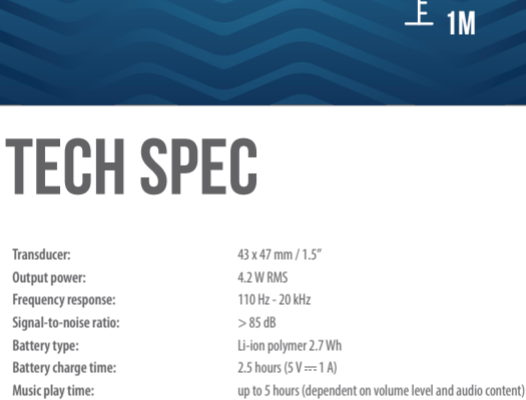
PLAY



CHARGING



WATERPROOF DUSTPROOF IP67



TECH SPEC

Transducer:	43 x 47 mm / 1.5"
Output power:	4.2 W RMS
Frequency response:	110 Hz - 20 kHz
Signal-to-noise ratio:	> 85 dB
Battery type:	Li-ion polymer 2,7 Wh
Battery charge time:	2.5 hours (5 V === 1 A)
Music play time:	up to 5 hours (dependent on volume level and audio content)
Bluetooth® version:	5.1
Bluetooth® profile:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth® transmitter frequency range:	2400 MHz - 2483,5 MHz
Bluetooth® transmitter power:	≤ 8 dBm (EIRP)
Bluetooth® transmitter modulation:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Dimensions (W x H x D):	87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Weight:	0,209 kg / 0,46 lbs

DA

Hvad er der i æsken
Bluetooth-pæring
Afspil
Oplader
Oplader
Lavt batteriniveau
Vandtæt støvtæt IP67

Teknisk specifikation

Transducer: 1,5" (43 x 47 mm)
Udgangseffekt: 4,2 W RMS
Frekvensområde: 110 Hz - 20 kHz
Signal til støj-forhold: > 85 dB
Batteritype: Li-ion polymer 2,7 Wh
Batteripladningstid: 2,5 timer (5 V === 1 A)
Musik-spilletid: op til 5 timer (afhængig af lydstyrkeniveau og lydindhold)
Bluetooth® version: 5.1
Bluetooth® profil: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth® senderfrekvensområde: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Bluetooth® sender effekt: ≤ 8 dBm (EIRP)
Bluetooth® sendermodulation: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Mål (B x H x D): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Vægt: 209 g

DE

Verpackungsinhalt
Bluetooth-Kopplung
Wiedergabe
Wird geladen
Wird geladen
Akku schwach
Wasser- und staubdicht IP67

Techn. Daten

Schallgeber: 43 x 47 mm (1,5")
Ausgangsleistung: 4,2 W RMS
Frequenzbereich: 110 Hz - 20 kHz
Rauschabstand: > 85 dB
Akku-Typ: Lithium-Ionen-Polymer 2,7 Wh
Ladungsdauer: 2,5 Stunden (5 V === 1 A)
Musikwiedergabezeit: Bis zu 5 Stunden (abhängig von Lautstärke und Audioinhalt)
Bluetooth®-Version: 5.1
Bluetooth®-Profil: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Frequenzbereich für die Bluetooth®-Übertragung: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Bluetooth®-Übertragungsurleistung: ≤ 8 dBm (EIRP)
Bluetooth®-Übertragungsmodulation: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Abmessungen (B x H x T): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Gewicht: 0,209 kg (0,46 lbs)

EL

Τι είναι στο κουτί
Ζεύξη Bluetooth
Αναπαραγωγή
Φόρτιση
Φόρτιση
Χαμηλό στάθμη μπαταρίας
Αδιάβροχο, Ανθεκτικό στη σκόνη IP67

Τεχνικά χαρακτηριστικά

Μετατροπέας: 43 x 47 mm / 1,5"
Ισχύς εξόδου: 4,2 W RMS
Συχνότητα απόκρισης: 110 Hz - 20 kHz
Αναλογία ωφέλιμου σήματος προς τον θόρυβο: > 85 dB
Χρόνος φόρτισης μπαταρίας: 2,5 ώρες (5 V === 1 A)
Διάρκεια αναπαραγωγής μουσικής: έως 5 ώρες (εξαρτάται από τον επιλεγμένο ήχο και το περιεχόμενο μουσικής)
Bluetooth® version: 5.1
Bluetooth® profil: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Εύρος ζώνης συχνοτήτων του πομπού Bluetooth®: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Ισχύς πομπού Bluetooth®: ≤ 8 dBm (EIRP)
Διαμόρφωση πομπού Bluetooth®: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Διαστάσεις (B x H x B): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Βάρος: 0,209 kg / 0,46 lbs

ES

Contenido de la caja
Emparejamiento Bluetooth
Reproducción
Carga
Carga
Batería baja
A prueba de agua y polvo IP67

Especificaciones técnicas

Transductor: 43 x 47 mm / 1,5"
Potencia de salida: 4,2 W RMS
Intervalo de frecuencias: 110 Hz - 20 kHz
Relación señal-ruido: > 85 dB
Tipo de batería: Polimero e ión de litio 2,7 Wh
Tiempo de carga de la batería: 2,5 horas (5 V === 1 A)
Tiempo de reproducción de música: hasta 5 horas (depende del nivel de volumen y e contenido del audio)
Versión de Bluetooth®: 5.1
Perfil de Bluetooth®: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Intervalo de frecuencias del transmisor Bluetooth®: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Potencia del transmisor Bluetooth®: ≤ 8 dBm (EIRP)
Modulación del transmisor Bluetooth®: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Dimensiones (Ancho x Alto x Profundidad): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Peso: 0,209 kg

FI

Pakkauksen sisältö
Bluetooth-parinmuodostus
Toista
Lataus
Lataus
Akku vähissä
Vedenpitävä Pölynkestävä IP67

Tekniset tiedot

Elementti: 43 x 47 mm / 1,5 tuumaa
Lähtäteho: 4,2 W RMS
Taajuusvaste: 110 Hz - 20 kHz
Signaali/taustasuhteet: > 85 dB
Akku tyyppi: Li-ion polymeeri 2,7 Wh
Akun latausaika: 2,5 h @ 5 V === 1 A
Musiikin toisto aika: jopa 5 tuntia (riippuu äänenvoimakkuudesta ja äänisisällöstä)
Bluetooth®-versio: 5.1
Bluetooth®-profiili: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth®-lähettimen taajuusalue: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Bluetooth®-lähettimen teho: ≤ 8 dBm (EIRP)
Bluetooth®-lähettimen modulaatio: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Mitat (L x K x S): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Paino: 0,209 kg / 0,46 paunaa

FR

Contenu de l'emballage
Jumelage Bluetooth
Lire
Charge
Charge
Batterie faible
Étanchéité à l'eau et à la poussière IP67

Spéc. techniques

Haut-parleur: 43 x 47 mm / 1,5"
Puissance de sortie: 4,2 W RMS
Réponse en fréquence: 110 Hz - 20 kHz
Rapport signal sur bruit: > 85 dB
Type de batterie: Li-ion polymère 2,7 Wh
Temps de charge de la batterie: 2,5 heures (5 V === 1 A)
Durée de lecture de la musique: jusqu'à 5 heures (selon le niveau du volume et le contenu audio)
Version Bluetooth®: 5.1
Profil Bluetooth®: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Plage de fréquences de l'émetteur Bluetooth®: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Puissance de l'émetteur Bluetooth®: ≤ 8 dBm (EIRP)
Modulation de l'émetteur Bluetooth®: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Dimensions (L x A x P): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Poids: 0,209 kg / 0,46 lbs

HU

A csomag tartalma
Bluetooth-párosítás
Lejátszás
Töltés
Töltés
Akkumulátor töltöttsége alacsony
Vízálló, porálló IP67

Műszaki spec.

Transzduktor: 43 x 47 mm / 1,5"
Kimeneti teljesítmény: 4,2 W RMS
Frekvencia tartomány: 110 Hz - 20 kHz
Jel-zaj arány: > 85 dB
Akkumulátor típusa: Li-ion polimer 2,7 Wh
Akkumulátor töltési idő: 2,5 óra (5 V === 1 A)
Zenelejátszási idő: akár 5 óra (a hangerőszinttől és a hangfajl tartalmától függően)
Bluetooth®-változat: 5.1
Bluetooth®-profil: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth®-adó frekvencia tartománya: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Bluetooth®-adó teljesítmény: ≤ 8 dBm (EIRP)
Moduláció a nadajnik Bluetooth®: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Méret (Sz x M x Átm): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Súly: 0,209 kg / 0,46 lbs

IT

Contenuto della confezione
Abbinamento Bluetooth
Play
In carica
In carica
Batteria scarica
Waterproof Dustproof IP67

Specifiche tecniche

Trasduttore: 43 x 47 mm / 1,5"
Potenza in uscita: 4,2 W RMS
Risposta in frequenza: 110 Hz - 20 kHz
Rapporto segnale-rumore: > 85 dB
Tipo di batteria: Polimero agli ioni di litio 2,7 Wh
Tempo di carica della batteria: 2,5 ore (5 V === 1 A)
Autonomia in riproduzione musicale: fino a 5 ore (a seconda del livello del volume e del contenuto audio)
Versione Bluetooth®: 5.1
Profilo Bluetooth®: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Intervallo di frequenza del trasmettitore Bluetooth®: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Potenza del trasmettitore Bluetooth®: ≤ 8 dBm (EIRP)
Modulazione del trasmettitore Bluetooth®: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Dimensioni (L x A x P): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Peso: 0,209 kg / 0,46 lbs

NL

Inhoud van de verpakking
Bluetooth koppelen
Weergave
Opladen
Opladen
Zwakke batterij
Water- en stofbestendig IP67

Technische specificaties

Omvormer: 43 x 47 mm / 1,5"
Uitgangsvermogen: 4,2 W RMS
Frequentiebereik: 110 Hz - 20 kHz
Signaal/batterisnoeiing: > 85 dB
Type batterij: Li-ion polymeer 2,7 Wh
Oplaatdijid batterij: 2,5 uur (5 V === 1 A)
Muziekspeltijd: tot 5 uur (afhankelijk van volumenniveau en audioinhoud)
Bluetooth®-versie: 5.1
Bluetooth®-profiel: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth®-zenderfrequentiebereik: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Bluetooth®-zendervermogen: ≤ 8 dBm (EIRP)
Bluetooth®-zendermodulatie: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Afmetingen (H x B x L): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Gewicht: 0,209 kg / 0,46 lbs

NO

Innhold i esken
Bluetooth-sammenkobling
Spill
Lader
Lader
Lavt batterinivå
Vannrett støvtett IP67

Tekniske spesifikasjoner

Høyttalerelement: 43 x 47 mm / 1,5"
Utgangseffekt: 4,2 W RMS
Frekvensrespons: 110 Hz - 20 kHz
Signal-/støyforhold: > 85 dB
Type batteri: Li-ion polymer 2,7 Wh
Ladetid for batteri: 2,5 timer (5 V === 1 A)
Musikkavspillingstid: opptil 5 timer (avhengig av volumnivå og lydinnhold)
Bluetooth®-versjon: 5.1
Bluetooth®-profil: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth®-senderens frekvensområde: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Bluetooth®-senderens effekt: ≤ 8 dBm (EIRP)
Bluetooth®-senderens modulasjon: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Mål (B x H x D): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Vekt: 0,209 kg / 0,46 pund

PL

Zawartość zestawu
Parowanie Bluetooth
Odtwarzanie
Ładowanie
Ładowanie
Niski poziom akumulatora
Wodoodporny i pyłoszczelny (IP67)

Dane techniczne

Przetwornik: 43 x 47 mm / 1,5"
Moc wyjściowa: 4,2 W RMS
Pasmo przenoszenia: 110 Hz - 20 kHz
Stosunek sygnału do szumu: > 85 dB
Akumulator: litowo-polimerowy 2,7 Wh
Czas ładowania baterii: 2,5 godziny (zależy od ustawień głośności i treści audio)
Czas odtwarzania muzyki: do 5 godzin (zależy od ustawień głośności i treści audio)
Wersja Bluetooth®: 5.1
Wersja profilu Bluetooth®: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Zakres częstotliwości nadajnika Bluetooth®: 2400 MHz - 2483,5 MHz
Moc nadajnika Bluetooth®: ≤ 8 dBm (EIRP)
Modulacja nadajnika Bluetooth®: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Wymiary (szer. x wys. x gł.): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Masa: 0,209 kg / 0,46 funta

PT-BR

Conteúdo da caixa
Emparelhamento Bluetooth
Play
Bateria carregando
Bateria carregando
Bateria fraca
À prova d'água e de poeira (IP67)

Especificações técnicas

Transdutor: 43 x 47 mm (1,5")
Potência de saída: 4,2 Wrms
Resposta de frequência: 110 Hz a 20 kHz
Relação sinal-ruído: > 85 dB
Tipo de bateria: Polímero e íon de Li 2,7 Wh
Tempo de carga da bateria: Até 5 horas (dependendo do volume e do tipo de som)
Tempo de reprodução de música: Até 5 horas (dependendo do volume e do tipo de som)
Versão Bluetooth®: 5.1
Perfil Bluetooth®: A2DP 1.3 e AVRCP 1.6
Intervalo de frequência de transmissão Bluetooth®: 2400 a 2483,5 MHz
Potência de transmissão Bluetooth®: ≤ 8 dBm (EIRP)
Modulação de transmissão Bluetooth®: GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Dimensões (L x A x P): 87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Peso: 0,209 kg (0,46 lb)

SV	
Detta finns i lädan	
Bluetooth-parköpling	
Spela	
Laddar	
Låg batterinivå	
Vattentätt dammsäker IP67	
Tekniska specifikationer	
Element:	43 x 47 mm/1,5 tum
Utteffekt:	4,2 W RMS
Frekvensomfång:	110 Hz - 20 kHz
Signal/brus-förhållande:	> 85 dB
Batterityp:	Litiumjon-polymer 2,7 Wh
Laddningstid för batteriet:	2,5 timmar (5 V == 1 A)
Musikuppspelningstid:	upp till 5 timmar (beroende på volymnivå och ljudinnehåll)
Bluetooth®-version:	5.1
Bluetooth®-profil:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth®-sändarens frekvensomfång:	2400 MHz - 2483,5 MHz
Bluetooth®-sändarens effekt:	≤ 8 dBm (EIRP)
Bluetooth®-sändarens modulering:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Mått (B x H x D):	87,5 x 75 x 41,3 mm / 3.4 x 2.7 x 1.6"
Vikt:	0,209 kg

TR	
Kutu içeriği	
Bluetooth Eşleştirme	
Oynatma	
Şarj etme	
Şarj etme	
Düşük Pil	
Su geçirmez Toz geçirmez IP67	
Teknik Özellikler	
Dönüştürücü:	43 x 47 mm / 1.5"
Çıkış gücü:	4.2 W RMS
Frekans aralığı:	110 Hz - 20 kHz
Sinyal-gürültü oranı:	> 85 dB
Pil tipi:	Li-iyon polimer 2.7 Wh
Pil şarj süresi:	2,5 saat (5 V == 1 A)
Müzik çalma süresi:	5 saate kadar (ses seviyesi ve ses içeriğine göre değişir)
Bluetooth® sürümü:	5.1
Bluetooth® profili:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth® iletili frekans aralığı:	2400 MHz - 2483,5 MHz
Bluetooth® iletili güçü:	≤ 8 dBm (EIRP)
Bluetooth® iletili modülasyonu:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Boyutlar (G x Y x D):	87,5 x 75 x 41,3 mm / 3.4 x 2.7 x 1.6"
Ağırlık:	0,209 kg / 0,46 lbs

RU	
Комплект поставки	
Сопряжение устройств	
Воспроизвести	
Зарядка	
Зарядка	
Аккумулятор разряжен	
Защита от воды и пыли по стандарту IP67	
Технические характеристики	
Динамик:	43 x 47 мм
Выходная мощность:	4,2 Вт (ср.-кв.)
Частотная характеристика:	110 Гц – 20 кГц
Коэффициент «сигнал-шум»:	> 85 дБ
Тип аккумулятора:	Полномерный литий-ионный аккумулятор, 2,7 Вт/ч
Время зарядки аккумулятора:	2,5 часа (5В == 1А)
Время работы в режиме воспроизведения музыки:	до 5 часов (зависит от уровня громкости и воспроизводимого аудиоконтента)
Версия Bluetooth®:	5.1
Профиль Bluetooth®:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Диапазон частот передатчика Bluetooth®:	2400 МГц – 2483,5 МГц
Мощность передатчика Bluetooth®:	≤ 8 дБм (ЭИРП)
Модуляция передатчика Bluetooth®:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Габариты (Ш x В x Г):	87,5 x 75 x 41,3 мм / 3,4 x 2,7 x 1,6 дюйма
Вес:	0,209 кг

ZH-CN	
产品清单	
蓝牙配对	
播放	
正在充电	
正在充电	
电池电量低	
防水防尘型 IP67	
技术规格	
换能器:	43 x 47 mm / 1.5"
输出功率:	4.2 W RMS
频率响应:	110 Hz - 20 kHz
信噪比:	> 85 dB
电池类型:	锂离子聚合物 2.7 Wh
电池充电时间:	2.5 小时 (5 V == 1 A)
音乐播放时间:	最长 5 小时 (取决于音量及音频内容)
蓝牙® 版本:	5.1
蓝牙® 配置文件:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6
蓝牙® 发射器频率范围:	2400 MHz - 2483.5 MHz
蓝牙® 发射器功率:	≤ 8 dBm (EIRP)
蓝牙® 发射器调制:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
尺寸 (宽 x 高 x 厚):	87.5 x 75 x 41.3 mm / 3.4 x 2.7 x 1.6"
重量:	0.209 kg / 0.46 lbs

ZH-TW	
包裝盒內物品	
正在藍牙配對	
播放	
充電中	
充電中	
電池電量低	
防水防塵 IP67	
技術規格	
轉換器:	43 x 47 mm / 1.5"
輸出功率:	4.2 W RMS
頻率回應:	110 Hz - 20 kHz
雜訊比:	> 85 dB
電池類型:	鋰離子聚合物 2.7 Wh
音樂播放時間:	2.5 小時 (5 V == 1 A)
音響輸出時間:	長達 5 小時 (取決於音量和音訊內容)
藍牙® 版本:	5.1
藍牙® 設定檔:	A2DP 1.3 / AVRCP 1.6
藍牙® 發射機頻率範圍:	2400 MHz - 2483.5 MHz
藍牙® 發射機功率:	≤ 8 dBm (EIRP)
藍牙® 發射機調變:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
尺寸 (寬 x 高 x 深):	87.5 x 75 x 41.3 mm / 3.4 x 2.7 x 1.6"
重量:	0.209 kg / 0.46 lbs

ID	
Isi Kotak	
Penyambungan Bluetooth	
Pemutaran	
Mengisi daya	
Mengisi daya	
Baterai Lemah	
Tahan Air Tahan Debu IP67	
Spesifikasi Teknis	
Transduser:	43 x 47 mm/1,5"
Daya keluaran:	4,2 W RMS
Respons frekuensi:	110 Hz-20 kHz
Rasio sinyal terhadap derau:	> 85 dB
Tipe baterai:	Polymer Li-ion 2.7 Wh
Lama pengisian daya baterai:	2,5 jam (5 V == 1 A)
Waktu pemutaran musik:	hingga 5 jam (bervariasi tergantung tingkat volume dan konten audio)
Versi Bluetooth®:	5.1
Profil Bluetooth®:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Rembang frekuensi pemancar Bluetooth®:	2400 MHz - 2483,5 MHz
Daya pemancar Bluetooth®:	≤ 8 dBm (EIRP)
Modulasi pemancar Bluetooth®:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Dimensi (P x T x L):	87,5 x 75 x 41,3 mm / 3,4 x 2,7 x 1,6"
Berat:	0,209 kg/0,46 lbs

JP	
同梱品	
Bluetoothペアリング	
再生	
充電中	
充電中	
バッテリー残量少	
防水・防塵仕様IP67	
技術仕様	
トランスデューサー:	43x47mm
出力:	4.2W RMS
周波数特性:	110Hz~20kHz
S/N比:	>85dB
バッテリーの種類:	リチウムイオンポリマー 2.7Wh
バッテリー充電時間:	約2.5時間 (5V==1A)
音楽再生時間:	最大5時間(音量とオーディオ内容により異なります)
Bluetooth®バージョン:	5.1
Bluetooth®プロファイル:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth®対応トランスミッター周波数帯域:	2400MHz - 2483.5MHz
Bluetooth®対応トランスミッター出力:	≤8dBm (EIRP)
Bluetooth®対応トランスミッター変調:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
寸法(幅×高さ×奥行):	87.5x75x41.3mm / 3.4x2.7x1.6"
重量:	約0.209kg

KO	
구성품	
Bluetooth 페어링	
재생	
충전	
충전	
배터리 부족	
방수 방진 IP67	
기술 사양	
변환기:	43 x 47 mm / 1.5"
출력:	4.2 W RMS
주파수 응답:	110Hz-20kHz
신호 대 잡음비:	>85dB
배터리 유형:	리튬 이온 폴리머 2.7Wh
배터리 충전 시간:	2.5시간 (5V==1A)
음악 재생 시간:	최대 5시간(볼륨 레벨 및 오디오 콘텐츠에 따라 달라짐)
Bluetooth® 버전:	5.1
Bluetooth® 프로필:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth® 송신기 주파수 범위:	2,400MHz-2,483.5MHz
Bluetooth® 송신기 출력:	≤8dBm(EIRP)
Bluetooth® 송신기 변조:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
치수(너비 x 높이 x 깊이):	87.5 x 75 x 41.3mm / 3.4 x 2.7 x 1.6"
중량:	0.209kg/0.46lbs

MM	
ဗူးထဲတွင်ပါဝင်သောပစ္စည်းများ	
Bluetooth ချိတ်ဆက်နေသည့်	
ဖွင့်မည်	
အားသွင်းခြင်း	
အားသွင်းခြင်း	
ဘတ္တရီအားနည်းနေပါသည်	
ရေနှင့် ဖုန်မှုန့်ဒ်ဒတ်ခံနိုင်သော IP67	
Tech Spec	
Transducer:	43 x 47 mm / 1.5"
Output power:	4.2 W RMS
Signal-to-noise ratio:	110 Hz - 20 kHz
Battery type:	> 85 dB
Battery charge time:	Li-ion polymer 2.7 Wh
Music play time:	2.5 hours (5 V == 1 A)
Bluetooth® version:	up to 5 hours (dependent on volume level and audio content)
Bluetooth® profile:	5.1
Bluetooth® transmitter frequency range:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6
Bluetooth® transmitter power:	2400 MHz - 2483.5 MHz
Bluetooth® transmitter modulation:	≤ 8 dBm (EIRP)
Bluetooth® transmitter modulation:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
Dimensions (W x H x D):	87.5 x 75 x 41.3 mm / 3.4 x 2.7 x 1.6"
Weight:	0.209 kg / 0.46 lbs

AR	
محتويات العبوة	
الأقراص عبر البلوتوث	
تشغيل	
جار الشحن	
جار الشحن	
بطارية منخفضة	
متوافق مع معيار IP67 لمقاومة الماء والغبار	
المواصفات التقنية	
المحول:	43 x 47 mm / 1.5 بوصة
قدرة الخرج:	4.2 وات قيمة فعالة للتيار
استجابة التردد:	110 هرتز - 20 كيلو هرتز
نسبة الإشارة إلى الضوضاء:	> 85 ديسيبل
نوع البطارية:	ليثيوم أيون بوليمر 2.7 وات ساعة
زمن شحن البطارية:	2.5 ساعات (5 فولت/ 1 أمبير)
وقت تشغيل الموسيقى:	حتى 5 ساعات (اعتمادًا على مستوى الصوت والمحتوى الصوتي)
إصدار Bluetooth®:	5.1
ملف تعريف Bluetooth®:	A2DP 1.3 وAVRCP 1.6
النطاق الترددي لجهاز إرسال Bluetooth®:	من 2400 إلى 2483.5 MHz
معايرة جهاز إرسال Bluetooth®:	≤ 8 ديسيبل (عبر EIRP)
الترددات المسموح بها لمعدلة الإرسال Bluetooth®:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
الأبعاد (العرض x الارتفاع x العمق):	87.5 x 75 x 41.3 mm / 3.4 x 2.7 x 1.6"
الوزن:	0.209 كجم/0.46 رطل

HE	
מה כלול באריזה	
צימוד Bluetooth	
השמעה	
בטעינה	
בטעינה	
טוללה חלשה	
עמיד לרטיב והבק בתקן IP67	
מפרט טכני	
המחיר:	43/47 מ"מ x 1.5 אינץ'
תגובת תדר:	4.2 W RMS
יחס אות לרעש:	110 Hz - 20 kHz
סוג טוללה:	> 85 dB
זמן טעינה הסוללה:	פולימרי ליתיום-יון 2.7 Wh
זמן השמעת מוסיקה:	2.5 שעות (5V == 1A)
גרסת Bluetooth®:	עד 5 שעות (תלוי ברמת עוצמת הרטיב והבק)
פרופיל Bluetooth®:	5.1
טווח תדרים משדר Bluetooth®:	A2DP 1.3, AVRCP 1.6
עוצמת משדר Bluetooth®:	2400 MHz - 2483.5 MHz
מדידת ר/ג/ט/ו:	≤ 8 dBm (EIRP)
משקל:	GFSK, n/4 DQPSK, 8DPSK
	87.5x75x41.3 / 1.6x2.7x3.4
	0.209 ק"ג/0.46 פאונד

DA	
! 	
To protect battery lifespan, fully charge at least once every 3 months. Battery life will vary due to usage patterns and environmental conditions.	
Do not expose the JBL Go 3 to liquids without removing cable connection. Do not expose JBL Go 3 to water while charging. It may result in permanent damage to the speaker or power source. After a liquid spill, do not charge your speaker until it's completely dry and clean. Charging when wet may damage your speaker. When using an external adapter, the output voltage/ current of the external adapter should not exceed 5V/3A.	
DA For at beskytte batteriets levetid, skal du oplade fuldt ud mindst en gang hver tredje måned. Batteriets levetid varierer afhængigt af brugsmønstre og miljøforhold. Udsæt JBL Go 3 for væsker uden at fjerne kabelforbindelsen. Udsæt ikke JBL Go 3 for l'ea pendant sa charge. L'enceinte ou la source d'alimentation pourraient être endommagées définitivement. Après un déversement de liquide, ne chargez pas votre enceinte tant qu'elle n'est pas complètement sèche et propre. Chargez votre enceinte lorsqu'elle est mouillée peut l'endommager. Si vous utilisez un adaptateur externe, la tension / intensité de sortie de l'adaptateur externe ne doit pas dépasser 5 V / 3 A.	
HU Az akkumulátor levetelése érdekében védelme érdekében teljesen feltöltés szükséges legalább évente egyszer. Ne tárolja a készüléket folyadékot tartalmazó környezetben. Ne tegye ki folyadékoknak a kábelcsatlakozás eltávolítása nélkül. A JBL Go 3 készülék ne vegye ki a víznek kitöltés közben. Ez a hangszerző vagy az áramforrás maradásán keresztül károsodhat. A készülék használata során csak akkor töltsék a hangszert, amikor az teljesen megszáradt és tiszta. Ha nedves állapotban tölti, az a hangszerző károsodását eredményezheti.	

IT	
Falls Flüssigkeit auf den Lautsprecher gelangt ist, lade ihn erst auf, nachdem er vollständig trocken und sauber ist. Das Aufladen im feuchten Zustand kann den Lautsprecher beschädigen. Bei der Verwendung eines externen Adapters darf die/des Ausgangsspannung/-strom 5 V/3 A nicht überschreiten.	
IT Per proteggere la durata della batteria, effettuare una carica completa almeno una volta ogni 3 mesi. La durata della batteria varia a seconda del tipo di utilizzo e delle condizioni ambientali. Non far entrare in contatto il JBL Go 3 con i liquidi senza aver rimosso il collegamento del cavo. Non far entrare in contatto il JBL Go 3 con l'acqua durante la ricarica. Si potrebbero causare danni permanenti allo speaker o alla fonte di alimentazione. Dopo che del liquido è stato versato sullo speaker, non ricaricarlo finché non è completamente asciutto e pulito. Effettuando la ricarica quando è ancora bagnato, si potrebbe danneggiare l'altavento. Quando si utilizza un trasformatore esterno, la tensione/corrente di uscita non deve superare i 5V/3A.	
NL Voor een optimale levensduur van de batterij minstens om de 3 maanden volledig opladen. De levetijd van de batterij is afhankelijk van gebruikspatronen en omgevingsomstandigheden. Stel de JBL Go 3 niet bloot aan vloeistoffen zonder de kabelverbinding te verwijderen. Stel de JBL Go 3 niet bloot aan water tijdens het opladen. Dit kan leiden tot permanente schade aan de luidspreker of stroombron. Na een vloeistoflek uw luidspreker niet opladen totdat deze volledig droog en schoon is. Opladen terwijl het nog vochtig nat is kan de luidspreker beschadigen. Bij gebruik van een externe adapter mag de uitgangsspanning/stroom van de externe adapter niet hoger zijn dan 5V/3A.	
NO For å beskytte batteriets levetid må det lades helt opp minst en gang hver 3. måned. Batteriets levetid vil variere etter bruksmønster og omgivelsesforhold.	

PL	
Aby zachować czas eksploatacji akumulatora, należy go ładować co najmniej raz na trzy miesiące. Życiowa akumulatora zależy od sposobu jego użytkowania i warunków otoczenia. Nie narażaj urządzenia JBL Go 3 na kontakt z cieczami bez wcześniejszego odłączenia przewodu. Nie narażaj urządzenia JBL Go 3 na kontakt z wodą podczas ładowania. Mogłoby to skutkować trwałym uszkodzeniem głośnika lub źródła zasilania. W przypadku rozlania płynu, głośnika nie należy ładować aż do całkowitego wysuszenia i ocyszczenia. Ładowanie mokrego głośnika mogłoby skutkować jego uszkodzeniem. W przypadku używania zewnętrznego zasilacza wyjściowe napięcie/napięcie prądu nie powinno przekraczać 5 V/3 A.	
PT-BR Para garantir a durabilidade da bateria, carregue-a totalmente pelo menos uma vez a cada três meses. A vida útil da bateria depende dos padrões de uso e das condições do ambiente. Não exponha a JBL Go 3 a líquidos sem retirar a conexão com a água. Nunca deixe a JBL Go 3 entrar em contato com água enquanto a bateria é carregada. Isso pode danificar a caixa de som ou a fonte de energia.	

RU	
Чтобы продлить срок службы аккумулятора, полностью заряжайте его по меньшей мере раз в 3 месяца. Срок службы аккумулятора зависит от способов использования и условий окружающей среды.	

SE	
Se a caixa de som entrar em contato com líquido, só carregue a bateria depois que a caixa estiver limpa e seca. Se for carregada enquanto estiver úmida, a caixa de som pode ser danificada. O adaptador externo (se usado) deve possuir saída de 5 V a 3 A.	
SE För att öka batteriets livslängd ska du ladda det fullt minst en gång var tredje månad. Batteriets livslängd varierar beroende på användningsmönstret och miljööverförhållanden. Utsätt inte JBL Go 3 för vätskor utan att koppla från strömkabeln. Utsätt inte JBL Go 3 för vatten när den laddas. Det kan leda till permanent skada på högtalaren eller strömkällan. Om du spillar vätska på högtalaren så ladda den inte förrän den är helt torr och ren. Om du laddar högtalaren när den är våt kan den skadas. Vid användning av en extern adapter får dess utspänning/ström inte överstiga 5V/3A.	
TR Pil ömrünü uzatmak için en az 3 ayda bir tam olarak şarj edin. Pil ömrünü kullanın ve çevresel şartlara bağlı olarak değişebilir. Kablo bağlantısını çıkarmadan JBL Go 3'ü suya maruz bırakmayın. JBL Go 3'ü şarj ederken suya maruz bırakmayın. Hepariföre veya ıy günaynına kabloları olarak şarj etmeyin. Hepariföre veya ıy günaynına kabloları olarak şarj etmeyin. Islakken şarj etmek hoparlörünüze zarar verebilir. Harici adaptör kullanırken, harici adaptörün çıkış voltajı / akımı 5V/3A'yı geçmemelidir.	

UK	
Күшүкө адаптерди колдонуу үчүн алдында адаптердин кименети фелдүлүсү/арамеерсүсүгө нем халалдатуу мег аз 5V/3A өрүктөк.	
UK To protect battery lifespan, fully charge at least once every 3 months. Battery life will vary due to usage patterns and environmental conditions. Do not expose the JBL Go 3 to liquids without removing cable connection. Do not expose JBL Go 3 to water while charging. It may result in permanent damage to the speaker or power source. After a liquid spill, do not charge your speaker until it's completely dry and clean. Charging when wet may damage your speaker. When using an external adapter, the output voltage/ current of the external adapter should not exceed 5V/3A.	
UK For at beskytte batteriets levetid, skal du oplade fuldt ud mindst en gang hver tredje måned. Batteriets levetid varierer afhængigt af brugsmønstre og miljøforhold. Udsæt JBL Go 3 for væsker uden at fjerne kabelforbindelsen. Udsæt ikke JBL Go 3 for l'ea pendant sa charge. L'enceinte ou la source d'alimentation pourraient être endommagées définitivement. Après un déversement de liquide, ne chargez pas votre enceinte tant qu'elle n'est pas complètement sèche et propre. Chargez votre enceinte lorsqu'elle est mouillée peut l'endommager. Si vous utilisez un adaptateur externe, la tension / intensité de sortie de l'adaptateur externe ne doit pas dépasser 5 V / 3 A.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	
AG To protect battery lifespan, fully charge at least once every 3 months. Battery life will vary due to usage patterns and environmental conditions. Do not expose the JBL Go 3 to liquids without removing cable connection. Do not expose JBL Go 3 to water while charging. It may result in permanent damage to the speaker or power source. After a liquid spill, do not charge your speaker until it's completely dry and clean. Charging when wet may damage your speaker. When using an external adapter, the output voltage/ current of the external adapter should not exceed 5V/3A.	

HE	
כדי להגן על האורך החי הסוללה, שלטעון את הסוללה במלואה לפחות פעם בשלושה שבועות. פיל הומוך כוללנן וכוונת הסוללה תלויה בתנאי הסביבה והתנאים הסביבתיים. אל תחשיף את JBL Go 3 לרטיבות מבלי להסיר את חוברת ההבטחה. אל לחשיף את JBL Go 3 למים חמים. לאחר שישנן נוזלים על גוף המכשיר, אל לטעון אותו עד שיהיה יבש ונקי לחלוטין. טעינה בהשהמכשיר רטוב עלולה לגרום נזק למדמק. בטת טעינה במדמם החימוך, מתחזרם המדמם של המדמם החימוך לא יעלה על 5V/3A.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	

AG	
الحماية عمر البطارية، احتفظها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. يختلف عمر البطارية بسبب أنماط الاستخدام والظروف البيئية.	